



OFAJ DFJW

IM MUSEUM ARBEITEN

2-MONATIGER
ARBEITSAUFENTHALT
IN FRANKREICH

Das Deutsch-Französische
Jugendwerk (DFJW) ist eine
internationale Organisation im
Dienst der deutsch-französischen
Zusammenarbeit. An den
Austauschprogrammen des
DFJW nehmen jedes Jahr rund
200.000 junge Menschen teil.

Für wen?

- Volontär:innen/wissenschaftliche Mitarbeiter:innen im Museumsbereich mit Universitätsabschluss
- Fester Wohnsitz in Deutschland
- Französischkenntnisse (Niveau A2 empfohlen)
- ▶ Bis einschließlich 35 Jahre

Warum?

- Museums- und
 Ausstellungswesen in Frankreich kennenlernen
- Erfahrungen in diesem Bereich austauschen
- Zur Kooperation zwischen Museen beitragen

Was sagen ehemalige Teilnehmende?

"Für meine berufliche Praxis nehme ich für mich aus dem Programm mit, zukünftig bei kulturellen Veranstaltungen verstärkt auch an die Besuchergruppen von "nebenan" zu denken und mich mehr über die aktuellen Aktivitäten im Nachbarland zu informieren, um bilinguale Angebote besser an die Zielgruppen anzupassen und optimieren zu können."

Annette Calleja, Saarbrücken – Arbeitsaufenthalt im Centre Pompidou Metz



Finanzielle Förderung durch das DFJW

- Stipendium von Mai bis Juni von 900 €/Monat bzw. 700 €/Monat, wenn eine Ausbildungsvergütung in Deutschland erfolgt
- Zusatzversicherung
- Binationaler Kurs zur sprachlichen Vorbereitung: Übernahme der Aufenthaltskosten und Kursgebühren, Fahrtkostenzuschuss
- Seminare: Zuschuss zu Fahrt- und Aufenthaltskosten

Wie läuft das Programm ab?

Verfügbarkeit über die gesamte Dauer des Programms (Mitte April bis Ende Juni): Arbeitsaufenthalt von 2 Monaten + binationaler Vorbereitungskurs, Seminare am Anfang und Ende des Aufenthalts



Die Information über den Einsatzort erfolgt u. U. sehr kurzfristig.

"Für mich ist der Austausch eine gelungene Zusatzqualifikation auf internationalem Niveau. Ich durfte vieles in Eigenregie durchführen und profitierte von der kleinen Struktur im Museum. Ich erlebte das Museums- und Ausstellungswesen in Frankreich hautnah und konnte durch eigene Erfahrungen aus Deutschland auch neue Impulse mit ins Museum einbringen."

Sarah Diag, Leipzig – Arbeitsaufenthalt im Musée d'Art moderne Richard Anacréon Granville



Wie bewirbt man sich?

- ▶ Lebenslauf und Motivationsschreiben auf Deutsch und Französisch mit Angaben über den gewünschten Museumstyp und Tätigkeitsbereich, Zeugnisse
- > schriftliche Erlaubnis des deutschen Arbeitgebers
- ▶ Erklärung über die aktive Teilnahme während der gesamten Programmdauer

bis zum 1. November per Mail

an das Haus der Geschichte schicken:

Dr. Olivia Griese griese@hdg.de Tel.: 0228 91 65 375

Weitere **Informationen:**

www.dfjw.org/museum

In Zusammenarbeit mit:

Programm organisiert in Kooperation mit der Stiftung Haus der Geschichte der Bundesrepublik Deutschland (HdG) und der Direction générale des patrimoines et de l'architecture - Service des musées de France (DGPAT, SMF).





Haus der Geschichte der Bundesrepublik Deutschland



Das DFJW in den sozialen Netzwerken:













DFJW - Molkenmarkt 1 - 10179 Berlin - museum@dfjw.org OFAJ - 51 rue de l'Amiral-Mouchez - 75013 Paris - musee@ofaj.org © DFJW/OFAJ, Berlin/Paris, 2024